

NEWSLETTER #56

(January – September 2022/ січень - вересень 2022)

Review of European Union Law and EU legal approximation developments and analyses

Огляд розробок у законодавстві ЄС, правовому аналізі та адаптації законодавства ЄС в Україні

Шановний читачу,

Перед Вами 56-й випуск огляду розробок у законодавстві ЄС та його правовому аналізі, а також розробок щодо адаптації законодавства ЄС в Україні. Огляд створено в рамках проекту "Підтримка впровадження Угоди про асоціацію між Україною та ЄС" Фаза II (Association4U II). Цей випуск охоплює період 1 січня - 30 вересня 2022, оскільки ми призупинили випуск огляду 24 лютого 2022 року. Ми сподіваємось, що огляд буде для Вас корисним. Ви можете висловити Ваші коментарі щодо огляду або ж долучитись до покращення та збагачення наступних випусків.

Ми висвітлюємо деякі із розробок щодня на нашому профілі у [Teimmp](#).

Команда проекту

Dear Reader,

this is the 56th issue of the review of current, important developments in EU law, EU law analysis and EU legal approximation in Ukraine prepared in the framework of the project "[Support for the Implementation of EU-Ukraine Association Agreement](#)" Phase II (Association4U II). This issue covers the key developments in the long period of 1 January – 30 September 2022 as we suspended issuing the monthly newsletter on 24th February 2022. We hope you will find it useful. Your comments and contributions that could improve the next issues of this review are welcome.








Some developments are reflected on daily basis on a dedicated [Twitter profile](#).








Project Team








I. EUROPEAN INTEGRATION OF UKRAINE INCLUDING THE IMPLEMENTATION OF THE ASSOCIATION AGREEMENT

- **Україна - держава-кандидат на вступ до ЄС/Ukraine's candidate country status for EU membership:**
 -  28/02/2022 Президент України [підписав](#) заявку на членство України в **Європейському Союзі**.  On 28/02/2022 The President of Ukraine [signed](#) the application of Ukraine for the EU membership.
 -  На початку квітня 2022, Україна отримала **опитувальник** від Європейської Комісії для набуття статусу кандидата в ЄС і направила







- [Відповіді](#) на його першу і другу частину в травні 2022.  In the beginning of April 2022, Ukraine received the questionnaire from the European Commission for the preparation of the Opinion on the application of Ukraine for membership of the European Union. Ukraine submitted the [answers](#) to both parts of the questionnaire in May 2022.
-  **Європейська Комісія** 17/06/2022 представила [Висновок](#) щодо заяви України про набуття членства в ЄС.  **The European Commission** presented its [Opinion](#) on Ukraine's application for membership in the European Union on 17/06/2022.
 -  **Європейська Рада** 23/06/2022 ухвалила рішення про надання Україні статусу держави-кандидата на вступ до ЄС. Див. [Висновки](#) Європейської Ради від 23-24 червня 2022.  **The European Council** 23/06/2022 adopted a decision to grant EU membership candidate status to Ukraine. See European Council [Conclusions](#) of 23-24 June 2022.
 - An academic [article](#) on the process of receiving candidate status by Ukraine in *Common Market Law Review*
- **Звіти про виконання Угоди про Асоціацію / EU-Ukraine Association Agreement Implementation reports:**
 -  Україна представила [Звіт](#) про виконання Угоди про Асоціацію за 2021 рік у квітні 2022.  Ukraine has presented the [Report](#) on the Implementation of the Association Agreement in April 2022.
 -  Європейська Комісія представила в липні [Звіт](#) про виконання Угоди про Асоціацію за період 1/12/2020 - 24/02/2022. Короткий огляд звіту можна знайти [тут](#).  The European Commission has presented in July the EU-Ukraine Association Agreement Implementation [Report](#), with the period covered from 1/12/2020 - 24/02/2022). Short overview with main developments can be found [here](#).
 -  Європейський парламент і Рада ухвалили [Регламент](#) (ЄС) 2022/870 (30/05/2022) про **тимчасові заходи лібералізації торгівлі**, що доповнюють торговельні пільги, що застосовуються до українських товарів згідно з Угодою про асоціацію.  The European Parliament and the Council adopted [Regulation](#) (EU) 2022/870 (30/05/2022) on **temporary trade-liberalisation measures** supplementing trade concessions applicable to Ukrainian products under the Association Agreement.
 -  5/09/2022 відбулося 8-е засідання **Ради асоціації між ЄС та Україною**. Спільний прес-реліз за підсумками цього засідання можна знайти [тут](#).  5/09/2022 the 8th meeting of the **EU-Ukraine Association Council** took place. The joint press-release following this meeting can be found [here](#).
 - **Верховна Рада України / Verkhovna Rada of Ukraine:**
 -  [ратифікувала](#) 20/09/2022 Угоду між Україною та Європейським Союзом про участь України у Програмі ЄС LIFE – Програмі дій з довкілля та клімату. Участь в програмі забезпечить набуття Україною асоційованого членства в програмі ЄС LIFE, яка є інструментом фінансування проєктів у сфері захисту


- довкілля та забезпечення кліматичної стійкості, що функціонує з 1992 року.  [ratified](#) 20/09/2022 the Agreement between Ukraine and the European Union on the participation of Ukraine in the Union Program LIFE - the Program for the Environment and Climate Action. Participation in the program will ensure that Ukraine acquires associate membership in the EU LIFE program, which is a tool for financing projects in the field of environmental protection and ensuring climate stability, which has been operating since 1992.
-  [прийняла](#) 20/09/2022 Закон "Про внесення змін до деяких законів України щодо удосконалення правових засад провадження **аудиторської діяльності** в Україні", що спрямований на подальшу імплементацію положень Директиви 2006/43/ЄС та Регламенту (ЄС) № 537/2014. Зокрема, Закон впроваджує такі важливі зміни: вимога щодо однозначності аудиторського звіту; недопущення впливу регуляторів на зміст аудиторського звіту в частині аудиту фінансової звітності компанії; визначення тривалості завдання з обов'язкового аудиту фінансової звітності підприємств, що становлять суспільний інтерес; вимоги щодо прозорості діяльності аудиторських комітетів тощо.  [adopted](#) on 20/09/2022 the Law "On changes to several laws of Ukraine to improve the legal basis for **auditing** in Ukraine" that aims at further implementation of provisions of Directive 2006/43/EC and Regulation (EU) No 537/2014. In particular, the Law introduces such important changes: unambiguity of the audit report; prohibition for the regulators to influence content of the audit report regarding company's financial statements; establishing duration for the assignment of the statutory audit of public interest entities; requirements regarding transparency of audit committees etc.
 -  [ратифікувала](#) 30/08/2022 **Конвенцію про спрощення формальностей у торгівлі товарами** від 20.05.1987. Це один із важливих заходів на шляху до "митного безвізу" з ЄС у світлі виконання Україною зобов'язань за Угодою про асоціацію із наближення законодавства України до митного законодавства ЄС.  [ratified](#) on 30/08/2022 the **Convention on simplification of formalities in trade in goods** dated 05.20.1987. This is one of the important measures towards "customs visa-free regime" with EU in the light fulfilment of its obligations under the Association Agreement on the approximation of Ukrainian legislation to EU customs legislation.
 -  [ратифікувала](#) 30/08/2022 **Конвенцію про процедуру спільного транзиту** від 20.05.1987 на виконання ст. 76 Угоди про асоціацію. Приєднання України до цієї Конвенції забезпечить поступову взаємодію транзитних митних систем України та держав-членів ЄС та є необхідним законодавчим кроком на шляху до "митного безвізу" з ЄС.  [ratified](#) on 30/08/2022 the **Convention on the procedure of joint transit** from 05.20.1987 for the implementation of Art. 76 of the Association Agreement. Ukraine's accession to this Convention will ensure the gradual interaction of the transit customs systems of Ukraine and EU member states and is a necessary legislative







- step on the way to "customs visa-free" with the EU.
-  [прийняла](#) 16/08/2022 **Закон "Про офіційну статистику"**, що гармонізує систему української державної статистики з системою ЄС. Він закріплює незалежність національних статистичних органів та передбачає створення Національної ради з питань статистики.  [adopted](#) on 16/08/2022 the **Law "On official statistics"**, harmonising the system of Ukrainian state statistics with the EU one. It establishes the independence of national statistical bodies and provides for the creation of the National Council on Statistics.
 -  [прийняла](#) 15/08/2022 Закон "Про внесення змін до **Митного кодексу України** щодо деяких питань виконання Глави 5 Розділу IV Угоди про асоціацію між Україною, з однієї сторони, та Європейським Союзом, Європейським співтовариством з атомної енергії і їхніми державами-членами, з іншої сторони" (Закон про "митний безвіз"). Закон передбачає приєднання України до Конвенції про процедуру спільного транзиту, що надає можливість українському бізнесу користуватися системою NCTS та подавати одну транзитну декларацію для здійснення операцій між 36 країнами.  [adopted](#) on 15/08/2022 the Law "On amendments to the **Customs Code of Ukraine** regarding some issues of implementation of Chapter 5 of Section IV of the Association Agreement between Ukraine, on the one hand, and the European Union, the European Atomic Energy Community and their member states, on the other hand" (Law on "customs visa-free regime"). The Law provides for the accession of Ukraine to the Convention on the Common Transit Procedure, which enables Ukrainian businesses to use NCTS and submit one transit declaration for transactions between 36 countries.
 -  [прийняла](#) 27/07/2022 **Закон "Про акціонерні товариства"**, який здійснює подальшу імплементацію положень "кодифікаційної" Директиви (ЄС) 2017/1132, а також Директиви 2007/36/ЄС ("Директиви прав акціонерів"). А саме, він дозволяє проводити загальні збори акціонерів в електронному вигляді, удосконалює правила щодо злиття та поділу акціонерних товариств, зокрема передбачає аналіз умов злиття/поділу незалежними експертами; регулює діяльність деяких гравців ринку, зокрема радників з корпоративних прав.  [adopted](#) on 27/07/2022 the **Law "On Joint Stock Companies"** that further implements rules of the "codifying" Directive (EU) 2017/1132, as well as of Directive 2007/36/EC ("Shareholders Rights Directive"). Namely, it allows conducting the general shareholders' meeting via electronic means; enhances rules on mergers and divisions of joint stock companies, specifically provides for analysis of merger/division conditions by independent experts; regulates activities of certain market players, i.e. proxy advisors.
 -  [прийняла](#) 19/07/2022 Закон "Про внесення змін до Закону України **"Про бухгалтерський облік та фінансову звітність в Україні"**, який впроваджує поділ груп компаній на малі, середні та великі групи, як це передбачено Директивою 2013/34/ЄС ("Директиви щодо бухгалтерського обліку"). За загальним правилом малі та середні групи звільняються від

- складання та подання консолідованої фінансової звітності.  [adopted](#) on 19/07/2022 the Law on amendments to the Law of Ukraine "**On accounting and financial statements in Ukraine**" that introduces division of the group of companies into small, medium and large groups as foreseen by Directive 2013/34/EU ("Accounting Directive"). As a general rule small and medium groups of companies do not draw up and submit the consolidated financial statements.
-  [прийняла](#) 9/07/2022 Закон "Про внесення змін до деяких законів України щодо удосконалення механізму **регулювання викидів забруднюючих речовин в атмосферне повітря**". Ним вносяться зміни до Закону України "Про охорону атмосферного повітря" та Закону України "Про дозвільну систему у сфері господарської діяльності". Цей Закон регулює процес видачі дозволу на викиди забруднюючих речовин, зменшує адміністративний тиск на підприємців та слугує виконанню Директиви 2010/75/ЄС про промислові викиди (комплексне запобігання та контроль забруднення).  [adopted](#) on 9/07/2022 the Law "On amendments to some laws of Ukraine regarding the improvement of the mechanism of **regulation of emissions of pollutants into the atmospheric air**". It amends the Law of Ukraine "On Protection of Atmospheric Air" and the Law of Ukraine "On the Permit System in the Field of Economic Activity". This Law regulates the process of issuing permits for emissions of polluting substances, reduces the administrative pressure on entrepreneurs and serves for the implementation of the Directive 2010/75/EU on industrial emissions (integrated pollution prevention and control).
 -  [прийняла](#) 9/07/2022 Закон "Про внесення змін до деяких законів України щодо створення умов для **запровадження комплексної термомодернізації будівель**". Закон зменшує адміністративний тиск в процесі впровадження енергоефективних заходів, закладає основу для формування політики у сфері термомодернізації та створення бази даних характеристик будівель. Закон наближує виконання Україною зобов'язань відповідно до Директиви 2010/31/ЄС про енергетичну ефективність будівель (Додаток XXVII Угоди про Асоціацію Україна-ЄС).  [adopted](#) on 9/07/2022 the Law "On amendments to some laws of Ukraine regarding the creation of conditions for the **introduction of complex thermal modernization of buildings**". The law reduces administrative pressure in the process of implementing energy-efficient measures, lays the foundation for the formation of policies in the field of thermal modernization and the creation of a database of building characteristics. The Law approaches the implementation of Ukrainian obligations under Directive 2010/31/EU on the energy performance of buildings (annex XXVII of EU-Ukraine Association Agreement).
 -  [прийняла](#) 20/06/2022 Закон "**Про управління відходами**", який удосконалює систему управління відходами та визначає правові, організаційні та економічні механізми для запобігання та зменшення утворення відходів. Закон слугує виконанню Директиви 2008/98 про сміття  [adopted](#) on 20/06/2022 the Law "**On Waste Management**", which improves

the waste management system and defines legal, organizational and economic mechanisms to prevent and reduce waste generation. The Law serves for the implementation of the Directive 2008/98/EC on waste.

-  [ратифікувала](#) 20/06/2022 **Конвенцію Ради Європи про запобігання насильству стосовно жінок і домашньому насильству та боротьбу із цими явищами** (Стамбульську конвенцію). Конвенція слугує виконанню Глави 21 "Співробітництво у галузі зайнятості, соціальної політики та рівних можливостей" Розділу 5 Угоди про Асоціацію.  [ratified](#) on 20/06/2022 the Council of Europe **Convention on preventing and combating violence against women and domestic violence** (Istanbul Convention). The Convention serves the implementation of Chapter 21 "Cooperation on employment, social policy and equal opportunities" of Title V of EU-Ukraine Association Agreement.
-  [прийняла](#) 20/06/2022 Закон "Про **засади державної антикорупційної політики** на 2021-2025 роки". Цей Закон є кроком до виконання умов, визначених у висновку Європейської Комісії щодо надання Україні статусу кандидата.  [adopted](#) on 20/06/2022 the Law on the Basics of **State Anti-Corruption Policy** for 2021-2025. This Law is a step toward fulfilling the conditions mentioned in the European Commission's opinion on Ukraine's candidate country status for EU membership.
-  [ратифікувала](#) 03/05/2022 **Угоду про участь України у Рамковій програмі з досліджень та інновацій "Горизонт Європа"** та Програмі з досліджень та навчання Європейського співтовариства з атомної енергії (2021 - 2025), комплементарній до Рамкової програми з досліджень та інновацій "Горизонт Європа".  [ratified](#) on 03/05/2022 the **Agreement on the participation of Ukraine in the Framework Program for Research and Innovation "Horizon Europe"** and the Program for Research and Training of the European Atomic Energy Community (2021 - 2025), complementary to the Framework Program for Research and Innovation "Horizon Europe".
-  [прийняла](#) 03/05/2022 Закон "Про приєднання України до **Конвенції про транскордонний вплив промислових аварій**". Положення Конвенції щодо попередження аварій, готовність та співпрацю держав-членів у разі їх виникнення на рівні ЄС імplementовані в Директиві 2012/18/ЄС про контроль загроз виникнення значних аварій, пов'язаних із використанням небезпечних речовин.  [adopted](#) on 03/05/2022 the Law "**On the accession of Ukraine to the Convention on the Transboundary Effects of Industrial Accidents**". The Convention provisions on the prevention of accidents, the readiness and cooperation between Member States are implemented on EU level in the Directive 2012/18/EU on the control of major-accident hazards involving dangerous substances.
-  [ратифікувала](#) 17/02/2022 **Угоду про спільний авіаційний простір між Україною, з однієї сторони, та Європейським Союзом та його державами-членами, з іншої сторони** (так звану Угоду "Про авіаційний безвіз"). Угода базується на взаємному доступі до ринків авіаперевезень

Сторін, з рівними умовами конкуренції та повагою до однакових правил, зокрема, у сфері безпеки польотів, авіаційної безпеки, організації повітряного руху, гармонізації соціальної сфери та захисту навколишнього середовища.  [ratified](#) on 17/02/2022 the **Agreement on Common Aviation Area between European Union** and its member-states, of the one part, and Ukraine, of the other part (Agreement on so-called "aviation free visa regime"). It is based on mutual market access to the air transport markets of the Parties, with equal conditions of competition and respect for the same rules – including in the areas of safety, security, air traffic management, social harmonisation and the environment.

-  [прийняла](#) 15/02/2022 Закон "Про внесення змін до деяких законів України щодо **розвитку установок зберігання енергії**", який визначає статус систем накопичення енергії та оператора системи накопичення енергії та регламентує діяльність на енергетичному ринку щодо зберігання електричної енергії. Закон допомагає імплементації Директиви 2019/944 про спільні правила внутрішнього ринку електроенергії.  [adopted](#) on 15/02/2022 the Law "On Amendments to Certain Laws of Ukraine Regarding the **Development of Energy Storage Installations**", which defines the status of energy storage systems and the operator of the energy storage system and regulates activities on the energy market regarding electric energy storage. The Law helps to implement the provisions of Directive 2019/944 on common rules for the internal market for electricity.
-  [прийняла](#) 27/01/2022 Закон "Про внесення змін до деяких законодавчих актів України щодо вдосконалення порядку розроблення, прийняття та впровадження **авіаційних правил України**". Закон спрямований на забезпечення ефективного впровадження у законодавство України актів Європейського Союзу в галузі цивільної авіації, а також стандартів ICAO та EASA.  [adopted](#) on 27/01/2022 the Law "On Amendments to Some Legislative Acts of Ukraine Regarding Improvement of the Procedure for Development, Adoption and Implementation of **Aviation Rules of Ukraine**". The Law is aimed at ensuring the effective implementation of the acts of the European Union in the field of civil aviation into the legislation of Ukraine, as well as ICAO and EASA standards.
- **Кабінет Міністрів України / The Cabinet of Ministers of Ukraine:**
 -  Підписав 5/09/2022 наступні євроінтеграційні угоди з Європейським Союзом /  signed following agreements in the area of European integration:
 - угоду про участь України в програмі ЄС «**Цифрова Європа**» (2021-2027) / on participation of Ukraine in the "Digital Europe" Program (2021-2027);
 - угоду про участь України в **програмі ЄС для співробітництва в митній сфері** / on participation of Ukraine in the EU program of cooperation in customs area;
 - угоду про участь України в програмі ЄС щодо **співпраці у**



податковій сфері **Fiscalis** / on participation of Ukraine in the EU cooperation program on taxation **Fiscalis**;

-  [підписав](#) з Європейською Комісією 15/07/2022 угоду, відповідно до якої Україна стає частиною **грантової програми EU4Health**.  [signed](#) on 15/07/2022 an agreement associating Ukraine with the funding under the **EU4Health programme**.
 -  [підписав](#) 29/06/2022 з Європейською Комісією та Радою ЄС [Угоду про автомобільне перевезення вантажів для захисту ланцюгів постачання і забезпечення продовольчої безпеки](#). Угода передбачає, зокрема, визнання українських водійських прав і сертифікатів про професійну компетентність.  [signed](#) on 29/06/2022 the [Road transport agreement](#) with the European Commission and Council of the EU **to secure supply chains and ensure food security**. The agreement provides, inter alia, for the recognition of Ukrainian driving licences and certificates of professional competence.
-  Відповідно до підписаної Укренерго угоди про приєднання енергосистеми України до Європейської мережі операторів систем передачі електроенергії (ENTSO-E), 16/03/2022 вся **енергосистема України була синхронізована з ENTSO-E** в рамках екстреної синхронізації у відповідь на російське вторгнення.  Following the agreement on the interconnection of the power system of Ukraine to the European Network of Transmission System Operators for Electricity (ENTSO-E) signed by Ukrenerg, the entire **Ukrainian power system was synchronised with ENTSO-E** on 16/03/2022 within the framework of emergency synchronisation in response to Russian invasion.

II. RECENT DEVELOPMENTS AND ANALYSES IN EU LAW / ОСТАННІ ЗМІНИ ТА АНАЛІЗ ПРАВА ЄС



This part of the review follows well established [systematization of EU legislation](#), even if not in every reporting period there will be substantial or relevant developments in each chapter

01 GENERAL, FINANCIAL AND INSTITUTIONAL MATTERS / ЗАГАЛЬНІ, ФІНАНСОВІ ТА ІНСТИТУЦІЙНІ ПОЛОЖЕННЯ


- **EU budget and rule of law** -  The EU Court of Justice in its judgments in Cases [C-156/21](#) 'Hungary v Parliament and Council' and [C-157/21](#) 'Poland v Parliament and Council' (Measures for the protection of the Union budget) (16/02/2022) dismissed the actions brought by Hungary and Poland against the conditionality mechanism under the Regulation 2020/2092, which makes the receipt of financing from the Union budget subject to the respect by the Member States for the principles of the rule of law. Due to the Court, that mechanism was adopted on an appropriate legal basis, is compatible with the procedure laid down in Article 7 TEU and respects in particular the limits of the powers conferred on the European Union and the principle of legal certainty.  Суд ЄС у своїх рішеннях у справах [C-156/21](#) «Угорщина проти


Парламенту та Ради» та [C-157/21](#) «Польща проти Парламенту та Ради» (Заходи щодо захисту бюджету Союзу) (16/02/2022) відхилив позови, подані Угорщиною та Польщею, проти механізму обумовленості відповідно до Регламенту 2020/2092, згідно з яким отримання фінансування з бюджету Союзу залежить від дотримання державами-членами принципу верховенства права. Суд ЄС зазначив, що цей механізм було прийнято на відповідній правовій основі, він є сумісним із процедурою, передбаченою в статті 7 ДЄС, і враховує, зокрема, межі повноважень, наданих Європейському Союзу, і принцип правової визначеності.

02 CUSTOMS UNION AND FREE MOVEMENT OF GOODS / МИТНИЙ СОЮЗ ТА ВІЛЬНИЙ РУХ ТОВАРІВ

-  The European Parliament and the Council [approved](#) Regulation 2022/870 on temporary trade-liberalisation measures supplementing trade concessions applicable to Ukrainian products under the Association Agreement between the European Union and the European Atomic Energy Community and their Member States, of the one part, and Ukraine, of the other part of 30/05/2022. It sets the means of supporting the Ukrainian economy, the **one-year cancellation of the import duty** on industrial products, entry duties on fruit and vegetables, as well as anti-dumping duties, and safeguards measures on steel imports.  Європейський парламент та Рада ЄС прийняли Регламент 2022/870 про тимчасові заходи лібералізації торгівлі, що доповнюють торговельні пільги, що застосовуються до української продукції відповідно до Угоди про асоціацію між Європейським Союзом та Європейським співтовариством з атомної енергії та їх державами-членами, з одного боку, та Україною, з іншого боку, від 30.05.2022. Регламентом запроваджено механізми підтримання української економіки, **скасування упродовж року ввізного мита** на промислові товари, системи вхідних цін на фрукти та овочі, антидемпінгових мит та протекційних заходів щодо імпорту сталі.

03 AGRICULTURE / СІЛЬСЬКЕ ГОСПОДАРСТВО





-  The Court of Justice in its [Judgment](#) in Case C-159/20 'Commission v Denmark' (PDO Feta) (14/07/2022) ruled that by failing to stop the use of the **designation 'Feta' for cheese intended for export to third countries**, Denmark had failed to fulfil its obligations under Regulation No 1151/2012 on quality schemes for agricultural products and foodstuffs. However, Denmark had not infringed the obligation of sincere cooperation referred to in Article 4(3) TEU.  Суд Європейського Союзу у своєму [рішенні](#) у справі C-159/20 «Комісія проти Данії» (ЗГЗ "Feta") постановив (14/07/2022), що, не припинивши використання **позначення «Feta» для сиру, призначеного для експорту в треті країни**, Данія не виконала своїх зобов'язань згідно з Регламентом № 1151/2012 щодо схем якості сільськогосподарської продукції та харчових продуктів. Однак Данія не порушила зобов'язання щодо відкритої співпраці, про яке йдеться у статті 4(3) ДЄС.
-  The Court of Justice in its [Judgment](#) in Case C-86/20 'Vinařství U Kapličky'

(28/04/2022) ruled, that a certificate from the authorities of a third State on the **conformity of a consignment of wine with the oenological practices** of the European Union does not by itself constitute evidence of compliance with those practices for the purposes of the marketing of that wine within the European Union. Where, despite that certificate having been issued, those practices have not been complied with, the burden of proof of that the wine merchant was at fault cannot be transferred to the Member State authorities.  Суд ЄС у своєму [Рішенні](#) у справі C-86/20 «Vinařství U Kapličky» (28/04/2022) визначив, що сертифікат від органів третьої держави про **відповідність партії вина енологічним практикам** Європейського Союзу сам по собі не є доказом відповідності цим практикам для цілей маркетингу цього вина в Європейському Союзі. Якщо, незважаючи на те, що цей сертифікат був виданий, ця практика не була дотримана, тягар доведення того, що продавець вина був винен, не може бути переданий органам влади держави-члена.



04 FISHERIES / РИБАЛЬСТВО

•





05 FREEDOM OF MOVEMENT FOR WORKERS AND SOCIAL POLICY / СВОБОДА ПЕРЕСУВАННЯ ПРАЦІВНИКІВ І СОЦІАЛЬНА ПОЛІТИКА

-  The Court of Justice in its [Judgment](#) in Case C-576/20 'Pensionsversicherungsanstalt' (Child-raising periods completed abroad) ruled (07/07/2022) that the child-raising periods completed in other Member States are to be taken into account in the **calculation of an old-age pension**. The Court of Justice confirmed its line of authority pursuant to which the Member State responsible for payment of the pension, in which the recipient worked and paid contributions exclusively, both before and after the transfer of that person's place of residence to another Member State where they raised their children, is required to take into account those child-raising periods.  Суд ЄС у своєму [рішенні](#) у справі C-576/20 "Pensionsversicherungsanstalt" (щодо періодів виховання дітей за кордоном) постановив (07.07.2022), що періоди виховання дітей, завершені в інших державах-членах, повинні враховуватися при **розрахунку пенсії за віком**. Суд ЄС підтвердив свої повноваження, відповідно до яких держава-член, відповідальна за виплату пенсії, в якій одержувач працював і сплачував виключно внески, як до, так і після перенесення місця проживання цієї особи в іншу державу-члена, де вони виховували своїх дітей, зобов'язаний враховувати ті періоди виховання дітей.
-  The Court of Justice in its [Judgment](#) in Case C-587/20 'HK/Danmark and HK/Privat' (02/06/2022) ruled that an **age limit laid down in the statutes of an organisation of workers** for eligibility to stand as sector convenor of that organisation falls within the scope of the Council Directive 2000/78/EC establishing a general framework for equal treatment in employment and occupation ('Anti-Discrimination' directive). Neither the political nature of such a post nor the method of recruitment (election) has any bearing on the application of that directive.  Суд ЄС у своєму [рішенні](#) у справі C-587/20

«HK/Danmark and HK/Privat» (06.02.2022) постановив, що **вікове обмеження, встановлене в статуті організації працівників** для права бути обраним керівник сектору цієї організації підпадає під дію Директиви Ради 2000/78/ЄС, що встановлює загальні рамки рівного ставлення у сфері зайнятості та професій (Директива «Про боротьбу з дискримінацією»). Ні політичний характер такої посади, ні метод найму (обрання) не виключають застосування цієї директиви.

-  The Court of Justice in its Judgment in Case C-389/20 TGSS (domestic worker unemployment) (24/02/2022) [ruled](#) that national legislation that expressly prevents domestic workers from **unemployment benefit** constitutes an indirect discrimination on grounds of sex and is thus contrary to EU law, as the workers who are refrained to receive such social protection benefits are almost exclusively women (the [full text](#) of the judgement, not available in English).  Суд ЄС у рішенні у справі C-389/20 TGSS (питання безробіття домашніх працівників) (24/02/2022) [постановив](#), що національне законодавство, яке прямо забороняє домашнім працівникам отримувати **допомогу з безробіття**, є непрямую дискримінацією за ознакою статі і, таким чином, суперечить законодавству ЄС, оскільки працівники, яким відмовлено отримувати такі виплати соціального захисту, є переважно жінками.



06 RIGHT OF ESTABLISHMENT AND FREEDOM TO PROVIDE SERVICES / ПРАВО НА ЗАСЛУЖАННЯ ТА СВОБОДА НАДАВАТИ ПОСЛУГИ

-  The Court of Justice in its [judgment](#) in joined Cases C-339/20 'VD' and C-397/20 'SR' (20/09/2020) ruled that the general and indiscriminate **retention of traffic data by operators providing electronic communications services** for a year from the date on which they were recorded is not authorised, as a preventive measure, for the purpose of combating market abuse offences including insider dealing. In addition, a national court cannot restrict the temporal effects of a declaration that national legislation providing for such retention is invalid.  Суд ЄС у своєму [рішенні](#) в об'єднаних справах C-339/20 «VD» та C-397/20 «SR» (20.09.2020) постановив, що загальне та невибіркове **збереження даних про трафік операторами, які надають послуги електронного зв'язку** протягом року від дати, коли вони були записані, не дозволяється як запобіжний захід з метою боротьби зі зловживаннями на ринку, включаючи інсайдерські операції. Крім того, національний суд не може обмежити дію в часі заяви про те, що національне законодавство, яке передбачає таке зберігання, є недійсним.
-  The Court of Justice in its [judgment](#) in Joined Cases C-793/19 'SpaceNet' and C-794/19 'Telekom Deutschland' (20/09/2022) confirms that EU law precludes the general and indiscriminate **retention of traffic and location data**, except in the case of a serious threat to national security. However, in order to combat serious crime, the Member States may, in strict compliance with the principle of proportionality, provide for, inter alia, the targeted or expedited retention of such data and the general and indiscriminate retention of IP addresses.  Суд ЄС у своєму [рішенні](#) в об'єднаних справах C-793/19 «SpaceNet» і C-794/19 «Telekom Deutschland» (20.09.2022)







підтверджує, що законодавство ЄС забороняє загальне та невибіркоче **збереження трафіку та даних про місцезнаходження**, крім випадків серйозної загрози національній безпеці. Проте, з метою боротьби з серйозними злочинами, держави-члени можуть, суворо дотримуючись принципу пропорційності, передбачити, серед іншого, цільове або прискорене збереження таких даних і загальне та невибіркоче збереження IP-адрес.


07 TRANSPORT POLICY / ТРАНСПОРТНА ПОЛІТИКА





-  The **new Vehicle General Safety Regulation** is [applicable](#) from 06/07/2022, which introduces new obligatory safety features for all types of road vehicles (cars, vans, trucks and buses), and sets out the legal framework for automated vehicles and fully driverless vehicles. See a [consolidated version](#) of the Regulation 2019/2144 of the European Parliament and of the Council of 27 November 2019 on type-approval requirements for motor vehicles and their trailers, and systems, components and separate technical units intended for such vehicles, as regards their general safety and the protection of vehicle occupants and vulnerable road users.  **Нові Загальні правила безпеки транспортних засобів застосовуються** з 06/07/2022. Ними запроваджуються нові обов'язкові функції безпеки для всіх типів транспортних засобів (автомобілів, мікроавтобусів, вантажівок і автобусів) і встановлюються правові рамки для автоматизованих транспортних засобів і повністю автоматичних (некерованих) транспортних засобів. Див. [консолідовану редакцію Регламенту 2019/2144](#) Європейського Парламенту та Ради від 27 листопада 2019 про вимоги до затвердження типу механічних транспортних засобів та їх причепів, а також систем, компонентів і окремих технічних вузлів, призначених для таких транспортних засобів, щодо їх загальної безпеки та захисту пасажирів транспортних засобів і вразливих учасників дорожнього руху.
-  The European Parliament and the Council adopted (18/07/2022) a [Regulation 2022/1280](#) laying down specific and temporary measures, in view of Russia's invasion of Ukraine, concerning **driver documents issued by Ukraine** in accordance with its legislation. Due to the Regulation valid driving licences issued by Ukraine shall be recognised in the territory of the Union when their holders enjoy temporary protection or adequate protection under national law in accordance with Directive 2001/55/EC and Implementing Decision (EU) 2022/382 until the moment when that temporary protection ceases to apply.  Європейський парламент і Рада прийняли (18.07.2022) [Регламент 2022/1280](#), що встановлює спеціальні та тимчасові заходи з огляду на вторгнення Росії в Україну **щодо водійських документів, виданих Україною** відповідно до її законодавства. Відповідно до Регламенту дійсні водійські права, видані Україною, визнаються на території Союзу, якщо їхні власники користуються тимчасовим захистом або належним захистом згідно з національним законодавством відповідно до Директиви 2001/55/ЄС та Імплементативного рішення (ЄС) 2022/382 до моменту, коли цей тимчасовий захист припиняє діяти.

-  The Court of Justice in its [Judgment](#) in Joined Cases C-14/21 and C-15/21 'Sea Watch' (01/08/2022) ruled that the **ships of humanitarian organisations** systematically carrying out activities relating to the search for and rescue of persons at sea may be subject to controls by the port State. However, the port State may adopt detention measures only in the event of a clear risk to safety, health or the environment, which it is for that State to demonstrate.  Суд ЄС у своєму [рішенні](#) в об'єднаних справах C-14/21 і C-15/21 «Sea Watch» (08.01.2022) постановив, що **кораблі гуманітарних організацій**, які систематично здійснюють діяльність, пов'язану з пошуком і порятунком осіб у морі, можуть підлягати контролю з боку держави порту. Проте держава порту може вжити заходів щодо затримання лише у випадку явного ризику для безпеки, здоров'я або навколишнього середовища, наявність якого ця держава має довести.

08 COMPETITION POLICY / ПОЛІТИКА У СФЕРІ КОНКУРЕНЦІЇ

-  The European Commission has approved (19/08/2022), under EU State aid rules, schemes to partially **compensate energy-intensive companies** for higher electricity prices resulting from indirect emission costs under the EU Emission Trading System. Such schemes concern [Germany](#), [Finland](#) and [Netherlands](#).  Європейська Комісія схвалила (19/08/2022), відповідно до правил ЄС про державну допомогу, **схеми часткової компенсації енергоємним компаніям** за вищі ціни на електроенергію внаслідок непрямих витрат на викиди в рамках Системи торгівлі викидами ЄС. Такі схеми стосуються [Німеччини](#), [Фінляндії](#) та [Нідерландів](#).
-  European Commission [adopted](#) the **Guidelines on State aid for climate, environmental protection and energy 2022**, which clarify how the Commission will assess the Member States' measures in environmental protection in order to support them in cost-efficient manner.  Європейська комісія [затвердила Керівні принципи щодо державної допомоги для клімату, захисту навколишнього середовища та енергетики 2022](#), які роз'яснюють, як Комісія оцінюватиме заходи держав-членів щодо захисту навколишнього середовища, щоб підтримувати їх економічно ефективним способом.
-  In the case [T-286/09 Intel Corporation v. Commission](#) (26/01/2022), the General Court didn't fully agree with the Commission's analysis, which claimed that the Intel abused its dominant position on the worldwide market for x86 processors. According to the General Court, the Commission didn't prove that the rebates were capable of having anticompetitive effects. As a result, the Court has partially annulled the Commission's decision.  У рішенні у справі [T-286/09 Intel Corporation проти Комісії](#) (26/01/22) Загальний суд ЄС не повністю погодився з висновком Європейської Комісії, яка стверджувала, що компанія Intel зловживає своїм домінуючим становищем на світовому ринку процесорів x86. На думку Суду, Комісія не довела, що зворотні виплати в цій ситуації можуть мати антиконкурентні наслідки. З огляду на зазначене, Суд ЄС частково анулював рішення Європейської Комісії.
-  In its [Judgment](#) in Case T-799/17 'Scania and others v. Commission' (02/02/2022),


the EU General Court maintained the Commission's decision, according to which three entities of the Scania group (truck manufacturers) participated in collusive arrangements with their competitors, thereby infringing EU rules prohibiting **cartels**. The Court also clarified the notion of the "single and continuous infringement".  У [рішенні](#) у справі T-799/17 "Scania та інші проти Комісії" (02/02/2022) Загальний суд ЄС залишив у силі рішення Комісії, згідно з яким три організації групи Scania (виробники вантажівок) брали участь у змові зі своїми конкурентами, порушуючи тим самим правила ЄС щодо заборони **картелів**. Суд також роз'яснив поняття «одиничне та тривале порушення».


-  The EU Court of Justice in its [Judgment](#) in Case C-377/20 Servizio Elettrico Nazionale and Others (12/05/2020) set out the conditions under which the conduct of an undertaking can be regarded, on the basis of its anticompetitive effects, as constituting **abuse of a dominant position** when such conduct stems from the use of resources or means inherent to the holding of such a position in the context of the liberalisation of a market. In this judgment, the Court defines the relevant assessment criteria and the scope of the burden of proof on the relevant national competition authority that has adopted a decision under Article 102 TFEU.  Суд ЄС у своєму [рішенні](#) у справі C-377/20 Servizio Elettrico Nazionale та інші (12/05/2020) встановив умови, за яких поведінка підприємства може розглядатися, на основі її антиконкурентних наслідків, як **зловживанням домінуючим становищем**, якщо така поведінка є результатом використання ресурсів або засобів, властивих збереженню такого становища в контексті лібералізації ринку. У цьому рішенні Суд визначає відповідні критерії оцінки та обсяг тягаря доведення, який покладається на національний орган з питань конкуренції, який прийняв рішення відповідно до статті 102 ДФЄС.
-  The General Court in its [Judgment](#) in the case Case T-604/18 'Google and Alphabet v Commission' (**Google Android**) (14/09/2022), largely confirmed the Commission's decision that Google imposed unlawful restrictions on manufacturers of Android mobile devices and mobile network operators in order to consolidate the dominant position of its search engine.  Загальний суд у [рішенні](#) у справі T-604/18 "Google та Alphabet проти Комісії" (**Google Android**) (14/09/2022), у цілому погодився з висновком Європейської Комісії про те, що Google наклав незаконні обмеження на виробників мобільних пристроїв Android і операторів мобільних мереж, щоб зміцнити домінуюче становище своєї пошукової системи.



09 TAXATION / ОПОДАТКУВАННЯ

•

10 ECONOMIC AND MONETARY POLICY AND FREE MOVEMENT OF CAPITAL / ЕКОНОМІЧНА І МОНЕТАРНА ПОЛІТИКА ТА СВОБОДА РУХУ КАПІТАЛУ

-  The Court of Justice in its [Judgment](#) in case C-788/19 Commission v Spain (**Obligation to provide tax information**) (27/01/2022) ruled that legislation imposing


disproportionate measures on Spanish nationals who fail to declare overseas assets is contrary to EU law, as it violates the freedom of movement of capital by deterring the Spanish nationals to invest in other countries.  Суд ЄС у Рішенні у справі C-788/19 Комісія проти Іспанії (**Зобов'язання надавати податкову інформацію**) (27/01/2022) постановив, що законодавство, яке передбачені непропорційні заходи на громадян Іспанії, які не задекларували активи за кордоном, суперечить законодавству ЄС, оскільки воно порушує свободу руху капіталу, стримуючи громадян Іспанії інвестувати в інші країни.


-  On 1/06/2022 The General Court has for the first time adjudicated on the lawfulness of a decision about a **bank resolution scheme adopted by the Single Resolution Board** (SRB). In five cases ([T-481/17](#), [T-510/17](#), [T-523/17](#), [T-570/17](#), [T-628/17](#)) shareholders and capital instruments holders of Banco Popular Español contested the SRB's decision to use the sale of business tool with regard to the bank due to its liquidity problems. However, the General court dismissed their claims, noting, *inter alia*, that the fact that an entity is balance sheet solvent does not mean that it has sufficient liquidity, i.e. it has funds available to settle its debts or other liabilities as they fall due.  1/06/2022 Загальний суд ЄС вперше ухвалив рішення щодо законності рішення про **застосування процедури виведення банку з ринку, прийнятого Єдиною радою щодо виведення з ринку кредитних установ** ("Єдина рада"). У п'яти справах ([T-481/17](#), [T-510/17](#), [T-523/17](#), [T-570/17](#), [T-628/17](#)) акціонери та власники інструментів залучення капіталу "Banco Popular Español" оскаржили рішення Єдиної ради застосувати щодо банку інструмент продажу активів та зобов'язань через проблеми з його ліквідністю. Однак, Загальний суд ЄС відхилив їхні вимоги, зокрема зазначивши, що хоча установа є платоспроможною за даними бухгалтерського обліку, це не означає, що ця установа має достатньо ліквідності, тобто матиме достатньо активів для погашення своїх боргів та зобов'язань на момент їхнього платежу.





EXTERNAL RELATIONS / ЗОВНІШНІ ЗНОСИНИ

-  On 19/07/2022, the European European Union [opened](#) the accession negotiations with Albania and North Macedonia.  19/07/2022, ЄС [відкрив](#) переговори про вступ Албанії та Північної Македонії.

12 ENERGY / ЕНЕРГЕТИКА

-  The Court of Justice in its [Judgment](#) in Case C-348/20 P '**Nord Stream 2 v Parliament and Council**' declared (12/07/2022) the action brought by Nord Stream 2 AG against the Directive 219/692 amending Directive 2009/73/EC concerning common rules for the internal market in natural gas, extending certain rules of the internal market in natural gas to pipelines from third countries, to be partially admissible. The Court concluded that the General Court was wrong to hold that Nord Stream 2 AG was not directly concerned by the amending directive and set aside the order under appeal to the extent that the General Court declared that the action brought by that company

was inadmissible for that reason.  Суд ЄС у своєму [рішенні](#) у справі C-348/20 Р «**Nord Stream 2 проти Парламенту та Ради**» частково задовольнив (07.12.2022) позов 'Nord Stream 2 AG' про скасування Директиви 219/692 про внесення змін до Директиви 2009/73/ЄС щодо спільних правил на внутрішньому ринку природного газу, за якою певні правила внутрішнього ринку природного газу поширюється на використання трубопроводів із третіх країн. Суд дійшов висновку, що Загальний суд ЄС помилився, коли постановив, що дія цієї Директиви не поширюється на 'Nord Stream 2 AG' безпосередньо, і скасував оскаржуваний наказ Загального суду у тій мірі, в якій останній визнав позов, поданий цією компанією, неприйнятним з цієї причини.

-  European Parliament voted on 6/07/2022 for **adding gas and nuclear power to EU taxonomy rules**, labelling the investments in these types of energy as [green](#). Thus, the Commission's proposal intended to accelerate decarbonisation remained unchanged and was [published](#) in the Official Journal on 15/07/2022.  Європейський парламент проголосував 6/07/2022 **за додавання газу та атомної енергії до таксономічних правил ЄС**, тим самим відзначаючи інвестиції в ці види енергії як [екологічні](#). Таким чином, пропозиція Комісії щодо прискорення декарбонізації залишилася незмінною та була [опублікована](#) в Офіційному віснику ЄС 15/07/2022.
-  European Commission presented the [REPowerEU Plan](#) (18/05/2022), which aims to end EU dependence on Russian fossil fuels and faster attain the sustainable Green Deal goals.  Європейська Комісія представила [План заходів "REPowerEU"](#) (18/05/2022), спрямованих на збільшення енергетичної незалежності від Росії та швидшого досягнення сталих цілей Європейської Зеленої Угоди.

13 INDUSTRIAL POLICY AND INTERNAL MARKET / ПРОМИСЛОВА ПОЛІТИКА ТА ВНУТРІШНІЙ РИНОК









-  The European Commission presented (16/09/2022) a [proposal](#) for a Regulation establishing a common framework for media services in the internal market (**European Media Freedom Act**) and a Recommendation on internal safeguards for editorial independence and ownership transparency in the media sector. The proposed Regulation includes safeguards against political interference in editorial decisions and against surveillance. It puts a focus on the independence and stable funding of public service media as well as on the transparency of media ownership and the allocation of state advertising. The [Recommendation](#) proposes to media service providers provide news and current affairs content with a non-exhaustive catalogue of voluntary measures for potential uptake with a view to guaranteeing the independence of their individual editorial decisions and encourages media service providers and the Member States to take actions to promote media ownership transparency in the internal market.  Європейська комісія представила (16/09/2022) [проект](#) Регламенту встановлення спільної основи для медіа-послуг на внутрішньому ринку (**Європейський Акт про свободу ЗМІ**) та [Рекомендацію](#) щодо внутрішніх гарантій редакційної незалежності та прозорості власності в

медіа-секторі. Запропонований Регламент передбачає гарантії проти політичного втручання в редакційні рішення та проти стеження. Він зосереджується на необхідності забезпечення незалежного та стабільного фінансування суспільних ЗМІ, а також на прозорості медіавласності та розподілу державної реклами. Рекомендація пропонує постачальникам медіа-послуг, які надають новини та інформацію про поточні події, невичерпний каталог добровільних заходів для потенційного застосування з метою гарантування незалежності їхніх індивідуальних редакційних рішень, а також заохочує постачальників медіа-послуг та держави-члени вживати заходів для просування прозорості медіавласності на внутрішньому ринку.



-  The European Commission presented (08/02/2022) a [proposal](#) for a Regulation establishing a framework of measures for **strengthening Europe's semiconductor ecosystem (Chips Act)**. The proposal aims to boost innovation, development and deployment in the semiconductor chips market, secure the supply of their elements and create a coordination mechanism to monitor the process of cooperation and respond in the case of crisis.  Європейська комісія представила (08/02/2022) [проект](#) Регламенту, що встановлює систему заходів для **зміцнення європейської екосистеми напівпровідників (Акт про мікросхеми)**. Пропозиція спрямована на стимулювання інновацій, розробку та впровадження на ринку напівпровідникових чіпів, забезпечення поставок їхніх елементів і створення механізму координації для моніторингу процесу співпраці та реагування у випадку кризи.
-  The EU Council [approved](#) the [regulation](#) on contestable and fair markets in the digital sector (**EU 'Digital Market Act'**) (18/07/2022) which will come into force 6 months later. The Act is a major step in establishing clear competition rules for big online platforms.  Рада ЄС [схвалила регламент](#) про конкурентні і чесні ринкові правила у цифровому секторі ("**Акт про Цифровий ринок**") (18/07/2022), який набуде чинності через 6 місяців. Ухвалення цього Акта є важливим кроком у встановленні чітких правил конкуренції для великих онлайн-платформ.
-  The European Parliament and the Council adopted [Regulation](#) 2022/612 of 6 April 2022 **on roaming on public mobile communications networks** within the Union, that has been applicable since 01/07/2022. The new roaming rules enable travelers in the EU and EEA to use mobile data without extra charges. The new rules aim for better consumer protection against hidden charges and the same quality of mobile data they have at home.  Європейський Парламент та Рада прийняли [Регламент](#) 2022/612 від 06 квітня 2022 про **роумінг в публічних мобільних комунікаційних мережах** у межах Союзу, який почав застосовуватися з 01/07/2022. Нові правила дозволяють мандрівникам на території ЄС та ЄЗ використовувати мобільні дані без додаткової плати. Вони спрямовані на забезпечення кращого захисту споживачів від прихованих платежів і такої ж якості мобільних даних, яку вони мають на території "домашньої" країни.

14 REGIONAL POLICY AND COORDINATION OF STRUCTURAL INSTRUMENTS / РЕГІОНАЛЬНА ПОЛІТИКА ТА КООРДИНАЦІЯ СТРУКТУРНИХ ІНСТРУМЕНТІВ

15 ENVIRONMENT, CONSUMERS AND HEALTH PROTECTION / ЗАХИСТ ДОВКІЛЛЯ, ПРАВ СПОЖИВАЧІВ ТА ОХОРОНА ЗДОРОВ'Я







-  The EU Council updated (22/02/2022) its [Recommendation](#) on non-essential travel from third countries, which allows **travellers vaccinated against COVID-19** and recovered to enter the EU, and aims to switch from the "countries in the EU list" approach to a person-based approach.  2/02/2022 Рада ЄС оновила свою [Рекомендацію](#) щодо несуттєвих поїздок із третіх країн, яка дозволяє **вакцинованим мандрівникам, що вже перехворіли на Covid-19**, в'їжджати до ЄС, і спрямована на перехід від принципу «країн у списку ЄС» до індивідуального підходу.
-  The European Commission adopted (26/07/2022) the new [Monitoring Framework under the 8th Environment Action Programme](#). It provides for new 26 indicators to measure the development of EU's achievement of sustainable goals. These indicators relate to climate change mitigation, adaptation, regenerative circular economy etc.  [Система моніторингу в рамках 8-ї Програми дій з навколишнього середовища](#), прийнята Європейською комісією (26/07/2022), передбачає 26 нових індикаторів для оцінки розвитку досягнення ЄС цілей сталого розвитку. Ці показники стосуються пом'якшення наслідків зміни клімату, адаптації, регенеративної циркулярної економіки тощо.
-  The European Commission presented (14/07/2022) a [proposal](#) for a Regulation on standards of **quality and safety for substances of human origin** (SoHO) intended for human application. The proposal inter alia updates rules relating to safety of blood, tissues and cells, and extends them to other substances of human origin, such as human breast milk, which were previously left unregulated at EU level.  Європейська комісія представила (14/07/2022) [проект](#) Регламенту щодо **стандартів якості та безпеки речовин людського походження** (SoHO), призначених для застосування людиною. Така пропозиція, серед інших оновлених правил, що стосуються безпеки крові, тканин і клітин, поширює вимоги щодо якості і безпеки на інші речовини людського походження, зокрема, грудне молоко людини, що раніше не регулювалося на рівні законодавства ЄС.
-  The Court of Justice in its Judgments in Case C-600/19 'Ibercaja banco', in Joined Cases C-693/19 'SPV Project 1503', C-831/19 'Banco di Desio e della Brianza and Others', and in Cases C-725/19 'Impuls Leasing România and C-869/19 Unicaja Banco' (**unfair terms in consumer contracts**) [ruled](#) (17/05/2022) that national procedural principles cannot impede the rights that individuals derive from EU law. The principle of effectiveness requires an effective review of the potentially unfair nature of the terms.  Суд у своїх рішеннях у справі C-600/19 «Ibercaja banco», в об'єднаних справах C-693/19 «SPV Project 1503», C-831/19 «Banco di Desio e della Brianza та інші» та у справах C-725/19 «Impuls Leasing România та C-869/19 Unicaja Banco» (**щодо несправедливих умов у споживчих контрактах**) [постановив](#)

(17.05.2022), що національні процесуальні принципи не можуть перешкоджати правам, якими особи наділяються за законодавства ЄС. Принцип ефективності вимагає ефективного перегляду потенційно несправедливого характеру умов.





-  The Court of Justice in its Judgment in Case C-597/20 'LOT' (Payment of compensation ordered by the administrative authority) (29/09/2022) [ruled](#) that the national authority responsible for the enforcement of the **Air Passengers Rights Regulation 261/2004** may, in response to individual complaints, compel a carrier to pay compensation to passengers. That is the case provided that the Member State concerned has granted that body a power to that effect.  Суд ЄС у своєму рішенні у справі "LOT" (Виплата компенсації за розпорядженням адміністративного органу) (29/09/2022) [постановив](#), що національний орган, відповідальний за дотримання Регламенту **щодо прав авіапасажирів 261/2004**, може у відповідь на індивідуальні скарги змусити перевізника виплатити компенсацію пасажирам. Це має місце за умови, що відповідна держава-член надала цьому органу такі повноваження.
-  The Court of Justice in its [Judgment](#) in Case C-561/20 'United Airlines' (07/04/2022) ruled that passengers of a delayed flight may claim compensation from a non-EU air carrier where that carrier operates the entirety of the flight on behalf of an EU carrier. The Regulation on **Air Passenger Rights 261/2004** does not undermine the principle of complete and exclusive sovereignty of a State over its airspace.  Суд ЄС у своєму [Рішенні](#) у справі C-561/20 «United Airlines» (07/04/2022) постановив, що пасажири затриманого рейсу можуть вимагати компенсацію від авіаперевізника, що не зареєстрований в ЄС, якщо цей перевізник повністю виконує авіарейс від імені перевізника з ЄС. Регламент про **права авіапасажирів 261/2004** не обмежує дію принципу повного та виключного суверенітету держави над своїм повітряним простором.
-  The Court of Justice in its [Judgment](#) in C-96/21 CTS 'Eventim' (**Online purchase of tickets for cultural or sporting events**) (31/03/2022) specified the cases in which there is no right of withdrawal in the light of the Consumer Rights Directive 2011/83/EU. According to the Directive, a consumer who concludes a distance contract with a trader generally has, for a certain period, a right to withdraw from the contract without giving any reason. However, the Directive excludes a right of withdrawal inter alia in the case of a provision of services related to leisure activities if the contract provides for a specific date of performance. Just as in the case of purchase directly from the organiser of such events, there is no right of withdrawal in the case of purchase from an intermediary if the economic risk linked to the exercise of that right would fall on the organiser.  Суд ЄС у своєму [Рішенні](#) у справі C-96/21 CTS «Eventim» (**щодо онлайн-купівлі квитків на культурні чи спортивні заходи**) (31/03/2022) визначив випадки, у яких немає права на відмову з огляду на Директиву про права споживачів 2011/83/ЄС. Згідно з Директивою, споживач, який укладає договір з продавцем дистанційно, як правило, протягом певного періоду має право відмовитися від договору без пояснення причини. Однак Директива виключає право відмови, серед іншого, у випадку надання послуг,

пов'язаних із дозвіллям, якщо в договорі передбачено конкретну дату виконання. Так само, як і у випадку покупки безпосередньо в організатора таких заходів, немає права відмови у випадку покупки у посередника, якщо економічний ризик, пов'язаний із здійсненням цього права, ляже на організатора.

16 SCIENCE, INFORMATION, EDUCATION AND CULTURE / НАУКА, ІНФОРМАЦІЙНІ ВІДНОСИНИ, ОСВІТА І КУЛЬТУРА



-  The European Commission presented (18/01/2022) the Communication on a [European strategy for universities](#). Among other objectives, it aims to engage universities in their spreading of skills on green and digital transitions and reinforce their transnational cooperation (Erasmus programme, joint European degrees, European Student Card Initiative).  Європейська комісія представила (18/01/2022) [Європейську стратегію для університетів](#). Серед інших цілей, Стратегія має на меті залучити університети до поширення навичок щодо зеленого та цифрового переходу та зміцнити їхню транснаціональну співпрацю (програма Erasmus, спільні європейські ступені, Європейська ініціатива студентських карток).
-  The new [Code of Practice on Disinformation](#) has been signed (16/06/2022) by 34 major online platforms and other organisations following the European Commission's Guidance of May 2021. Such standards are self-regulatory, based on the signatories' commitments and aims to to demonetise the dissemination of disinformation.  34 великі онлайн-платформи та інші організації підписали (16/06/2022) новий [Кодекс поведінки щодо дезінформації](#). Такі стандарти є саморегульованими, базуються на зобов'язаннях підписантів і спрямовані на демонетизацію поширення дезінформації.
-  The Court of Justice in its [Judgment](#) in Case C-401/19 'Poland v Parliament and Council' (26/04/2022) ruled that the obligation, of **online content-sharing service providers**, to review, prior to its dissemination to the public, the content that users wish to upload to their platforms, is accompanied by the necessary safeguards to ensure that that obligation is compatible with freedom of expression and information. Therefore, the Court dismissed the action brought by Poland against Article 17 of the Directive 2019/790 on copyright and related rights in the Digital Single Market.  Суд ЄС у своєму [рішенні](#) у справі C-401/19 «Польща проти Парламенту та Ради» (26/04/2022) постановив, що зобов'язання постачальників **послуг щодо обміну онлайн-контентом** переглядати зміст, який користувачі бажають завантажити на свої платформи, перед публічним оприлюдненням має супроводжуватися необхідними заходами, щоб гарантувати, що це зобов'язання є сумісним зі свободою вираження поглядів та інформації. З огляду на це Суд ЄС відхилив позов, поданий Польщею проти статті 17 Директиви 2019/790 про авторське право та суміжні права на Єдиному цифровому ринку.



17 LAW RELATING TO UNDERTAKINGS / ЗАКОНОДАВСТВО ПРО ПІДПРИЄМСТВА

-  The European Commission presented (23/02/2022) a [proposal](#) for a Directive on **Corporate Sustainability Due Diligence** developed under the umbrella of the European Green Deal. The companies (except SMEs as a general rule) will be obliged to conduct a due diligence regarding actual and potential human rights and environmental adverse impacts not only in their operations, but also in operations of their subsidiaries and in value chain operations carried out by established business relationships.  Європейська комісія представила (23/02/2022) [проект](#) Директиви про **комплексну перевірку корпоративної стійкості**, розроблену в рамках Європейської Зеленої Угоди. Компанії (крім, за загальним правилом, малих та середніх підприємств) будуть зобов'язані проводити юридичний аудит щодо наявних та потенційних негативних впливів на права людини та навколишнє середовище не лише у власних операціях, але також і в операціях дочірніх компаній та в операціях ланцюжка створення вартості у встановлених господарських відносинах.
-  In the case [T-913/16 Fininvest and Berlusconi v European Central Bank](#) (11/05/2022), the General Court upheld the decision of the ECB refusing to authorise the acquisition of a qualifying holding in a credit institution due to, *inter alia*, not meeting the reputation criteria by the shareholder convicted of tax fraud. The General Court clarified that the extent of shareholder's likely influence on a credit institution does not impact on the assessment of his reputation by the ECB.  У справі [T-913/16 Fininvest та Берлусконі проти Європейського центрального банку](#) (11/05/2022), Загальний суд ЄС підтримав рішення ЄЦБ щодо відмови у набутті істотної участі у кредитній установі акціонеру, засудженого за податкове шахрайство, через, серед іншого, його невідповідність репутаційному критерію. Загальний суд ЄС роз'яснив, що масштаб потенційного впливу акціонера на кредитну установу не впливає на оцінку його репутації ЄЦБ.

18 COMMON FOREIGN AND SECURITY POLICY / СПІЛЬНА ЗАКОРДОННА ПОЛІТИКА І ПОЛІТИКА БЕЗПЕКИ

-  **EU sanctions against Russia and Belarus** /  **Санкції ЄС проти Росії та Білорусії**

 The full timeline of the restrictive measures of the EU towards Russia can be found [here](#). Since 24 February, six packages of sanctions against Russia and Belarus were adopted. /  Повна хронологія обмежувальних заходів проти Росії доступна за цим [посиланням](#). Починаючи з 24 лютого було прийнято шість пакетів санкцій проти Росії та Білорусії.

<p style="text-align: center;"></p> <p>The first package included:</p> <ul style="list-style-type: none"> targeted sanctions against the 351 members of the Russian State Duma and an additional 27 individuals (Council Implementing Regulation (EU) 2022/261; Council Implementing Regulation (EU) 2022/260; Council Decision (CFSP)) 	<p style="text-align: center;"></p> <p>Перший пакет включав:</p> <ul style="list-style-type: none"> цільові санкції проти 351 члена російської Державної Думи та додатково проти 27 осіб (Імплементативний Регламент Ради ЄС 2022/261; Імплементативний Регламент Ради ЄС 2022/260; Рішення Ради (СЗБП))
---	---

<p>2022/265; Council Decision (CFSP) 2022/267);</p> <ul style="list-style-type: none"> restrictions on economic relations with the non-government controlled areas of Donetsk and Luhansk oblasts (Council Regulation (EU) 2022/263; Council Decision (CFSP) 2022/266); financial restrictions on Russia's access the EU's capital and financial markets and services (Council Regulation (EU) 2022/262; Council Regulation (EU) 2022/259; Council Decision (CFSP) 2022/264). 	<p>2022/265; Рішення Ради (СЗБП) 2022/267);</p> <ul style="list-style-type: none"> обмеження на здійснення економічної діяльності з непідконтрольними територіями в межах Донецької та Луганської областей (Регламент Ради ЄС 2022/263; Рішення Ради (СЗБП) 2022/266); фінансові обмеження доступу Росії до капіталу ЄС та фінансових ринків та послуг (Регламент Ради ЄС 2022/262; Регламент Ради ЄС 2022/259; Рішення Ради (СЗБП) 2022/264).
<p>The second package (25/02/2022) covered:</p> <ul style="list-style-type: none"> freezing of the assets of Vladimir Putin (President of the Russian Federation), and of Sergey Lavrov (Minister for Foreign Affairs of the Russian Federation). In addition, it has imposed restrictive measures on the members of the National Security Council of the Russian Federation and on the remaining members of the Russian State Duma who supported Russia's immediate recognition of the self-proclaimed Donetsk and Luhansk "republics" (Council Decision (CFSP) 2022/331; Council Implementing Regulation (EU) 2022/332); further package of individual and economic measures, that covered the finance, energy, transport and technology sectors, as well as visa policy (Council Decision (CFSP) 2022/327; Council Regulation (EU) 2022/328; Council Decision (CFSP) 2022/329; Council Regulation (EU) 2022/330; Council Decision (EU) 2022/333). 	<p>Другий пакет (25/02/2022) охопив:</p> <ul style="list-style-type: none"> заморожування активів Владіміра Путіна (Президента Російської Федерації) та Сергія Лаврова (Міністра закордонних справ Російської Федерації). Крім того, були запроваджені обмежувальні заходи на членів Національної ради безпеки Російської Федерації та решти членів російської Державної Думи, які підтримували негайне визнання самопроголошених Донецької та Луганської "республік" (Рішення Ради (СЗБП) 2022/331; Імплементацийний Регламент Ради ЄС 2022/332); наступний пакет індивідуальних та економічних заходів у сфері фінансів, енергетики, транспорту та технологічного сектору, а також візової політики (Рішення Ради (СЗБП) 2022/327; Регламент Ради ЄС 2022/328; Рішення Ради (СЗБП) 2022/329; Регламент Ради ЄС 2022/330; Рішення Ради ЄС 2022/333).
<p>The third package (28/02/2022, 01/03/2022 and 02/03/2022) included:</p> <ul style="list-style-type: none"> a ban on transactions with the 'Russian Central Bank' (Council Regulation (EU) 2022/334); 	<p>Третій пакет (28/02/2022, 01/03/2022 та 02/03/2022) включав:</p> <ul style="list-style-type: none"> заборону транзакцій з "Центральним Банком Росії" (Регламент Ради ЄС 2022/334); відключення семи російських банків

- Exclusion of seven Russian banks ('Bank Otkritie', 'Novikombank', 'Promsvyazbank', 'Rossiya Bank', 'Sovcombank', 'Vnesheconombank (VEBY)', and 'VTB Bank') from SWIFT, and a ban on investing, participating or otherwise contributing to future projects co-financed by the Russian Direct Investment Fund, as well as selling, supplying, transferring or exporting euro banknotes to Russia or to any natural or legal person or entity in Russia ([Council Regulation \(EU\) 2022/345](#); [Council Decision \(CFSP\) 2022/346](#));
- a ban on the overflight of EU airspace and on access to EU airports by Russian carriers ([Council Regulation \(EU\) 2022/334](#));
- suspension of broadcasting of 'Russia Today' and 'Sputnik' ([Council Regulation \(EU\) 2022/350](#); [Council Decision \(CFSP\) 2022/351](#));
- new sanctions on additional persons and entities ([Council Implementing Regulation \(EU\) 2022/336](#); [Council Decision \(CFSP\) 2022/337](#); [Council Implementing Regulation \(EU\) 2022/353](#); [Council Decision \(CFSP\) 2022/354](#)).

Besides, the Council by its [Decision 2022/376](#) (03/03/2022) prolonged restrictive measures directed against certain persons, entities and bodies until 6 March 2023 and by its [Decision \(CFSP\) 2022/411](#) concerning the determined persons and entities until 15 September 2022; by its [Implementing Regulation \(EU\) 2022/396](#) and [Decision \(CFSP\) 2022/397](#) (09/03/2022) imposed restrictive measures on an additional 160 individuals.

Furthermore, in response to the involvement of Belarus in the military aggression against Ukraine, the Council adopted (09/03/2022) additional measures targeting the Belarusian financial sector ([Council Regulation \(EU\) 2022/398](#); [Council Decision \(CFSP\) 2022/399](#)):

- restricted the provision of specialised financial messaging services (SWIFT) to three Belarusian banks;

("Банк Открытие", "Новікомбанк", "Промсвязьбанк", "Росія Банк", "Совкомбанк", "Внешкономбанк (ВЕБ)" та "ВТБ Банк") від системи SWIFT, і заборону здійснення інвестування, участі або іншого залучення до подальших проектів, які співфінансуються Російським фондом прямих інвестицій, а також продаж, розміщення, передачу або експорт євро банкнот Росії або будь-якій фізичній або юридичній особі в Росії ([Регламент Ради ЄС 2022/345](#); [Рішення Ради \(СЗБП\) 2022/346](#));

- заборону польотів у межах повітряного простору ЄС або доступ до аеропортів ЄС російським авіаперевізникам ([Регламент Ради ЄС 2022/334](#));
- заборону трансляцій "Russia Today" і "Sputnik" ([Регламент Ради ЄС 2022/350](#); [Рішення Ради \(СЗБП\) 2022/351](#));
- Нові санкції щодо осіб та установ ([Імплементативний Регламент Ради ЄС 2022/336](#); [Рішення Ради \(СЗБП\) 2022/337](#); [Імплементативний Регламент Ради ЄС 2022/353](#); [Рішення Ради \(СЗБП\) 2022/354](#)).

Також Рада ЄС [Рішенням 2022/376](#) (03/03/2022) продовжила дію персональних обмежувальних заходів щодо осіб, установ та органів до 6 березня 2023 та [Рішенням \(СЗБП\) 2022/411](#) щодо визначених у ній осіб - до 15 вересня 2022; [Імплементативним Регламентом 2022/396](#) та [Рішенням \(СЗБП\) 2022/397](#) (09/03/2022) наклали обмежувальні заходи на нових 160 осіб. Крім того, у відповідь на залучення Білорусі у військову агресію проти України Рада ЄС ухвалила (09/03/2022) додаткові заходи проти фінансового сектора Білорусії ([Регламент Ради ЄС 2022/398](#); [Рішення Ради \(СЗБП\) 2022/399](#)):

- обмежила надання спеціалізованих послуг із передачі фінансових повідомлень (SWIFT) трьом білоруським банкам;
- заборонила транзакцій з Центральним

<ul style="list-style-type: none"> prohibited transactions with the Central Bank of Belarus; prohibited the listing and provision of services in relation to shares of Belarusian state-owned entities on EU trading venues; significantly limited the financial inflows from Belarus to the EU; prohibited the provision of euro-denominated banknotes to Belarus. <p>In addition, the Council introduced (09/03/2022) further restrictive measures with regard to the export of maritime navigation goods and radio communication technology to Russia (Council Regulation (EU) 2022/394; Council Decision (CFSP) 2022/395).</p>	<ul style="list-style-type: none"> Банком Білорусі; заборонила розміщення та надання послуг із акціями належним Білорусії установам на торговельних майданчиках ЄС; суттєво обмежила фінансові надходження з Білорусії до ЄС; заборонила надання євро-деномінованих банкнот до Білорусії. <p>На додаток до цього Рада запровадила (09/03/2022) подальші обмежувальні заходи в частині експорту товарів у сфері морської навігації та радіокомунікаційних технологій до Росії (Регламент Ради ЄС 2022/394; Рішення Ради (СЗБП) 2022/395).</p>
<p>The fourth package (15/03/2022, Council Regulation (EU) 2022/428; Council Decision (CFSP) 2022/430) included:</p> <ul style="list-style-type: none"> a ban on all transactions with certain state-owned enterprises; a ban on the provision of credit rating services to any Russian person or entity; a ban on new investments in the Russian energy sector; the expanded list of persons connected to Russia's defence and industrial base, on whom tighter export restrictions were imposed regarding dual-use goods, and goods and technology which might contribute to Russia's technological enhancement of its defence and security sector; trade restrictions for iron, steel and luxury goods. <p>It also covered sanctions on an additional 15 individuals and 9 entities (Council Implementing Regulation (EU) 2022/427; Council Decision (CFSP) 2022/429).</p>	<p>Четвертий пакет (15/03/2022, Регламент Ради ЄС 2022/428; Рішення Ради (СЗБП) 2022/430) охопив:</p> <ul style="list-style-type: none"> заборону на здійснення транзакцій з визначеними належними державі підприємствами; заборону надання послуг щодо кредитного рейтингу до будь-якої фізичної або юридичної особи Росії; заборону нових угод щодо інвестування у російський енергетичний сектор; розширений перелік осіб, пов'язаних із російською оборонною та промисловою базою, щодо яких були запроваджені більш жорсткі обмеження в частині товарів подвійного призначення та товарів і технологій, які можуть сприяти технологічному посиленню оборонного і безпекового сектору Росії; торговельні обмеження щодо заліза, сталі та предметів розкоші. <p>Він також охопив додаткові санкції щодо 15 фізичних та 9 юридичних осіб (Імплементативний Регламент Ради ЄС 2022/427; Рішення Ради (СЗБП) 2022/429).</p>
<p>The fifth package (08/04/2022, Council Regulation (EU) 2022/576; Council Regulation (EU) 2022/577; Council</p>	<p>П'ятим пакетом (08/04/2022, Регламент Ради ЄС 2022/576; Регламент Ради ЄС 2022/577; Рішення</p>

<p>Decision (CFSP) 2022/578; Council Decision (CFSP) 2022/579) provided a ban on:</p> <ul style="list-style-type: none"> • imports from Russia of coal and other solid fossil fuels; • all Russian vessels from accessing EU ports; • Russian and Belarusian road transport operators from entering the EU; • imports of other goods such as wood, cement, seafood and liquor; • exports to Russia of jet fuel and other goods; • deposits to crypto-wallets. <p>The EU also adopted sanctions against 217 individuals and 18 entities (Council Regulation (EU) 2022/580; Council Implementing Regulation (EU) 2022/581; Council Decision (CFSP) 2022/582). These include a full transaction ban on four key Russian banks, representing a 23% market share in its banking sector.</p> <p>Additionally, the Council adopted (21/04/2022) restrictive measures, within the existing sanctions framework, on two more individuals in relation to the illegal annexation of Crimea (Council Implementing Regulation (EU) 2022/658; Council Decision (CFSP) 2022/660).</p>	<p>Ради (СЗБП) 2022/578; Рішення Ради (СЗБП) 2022/579) було встановлено заборону на:</p> <ul style="list-style-type: none"> • імпорт із Росії вугілля та твердих викопних видів палива; • входження будь-яких російських суден у порти ЄС; • доступу російським та білоруським операторам автомобільного транспорту на територію ЄС; • імпорт таких товарів як деревина, цемент, морепродукти та алкогольні напої; • експорт до Росії авіаційного палива та інших товарів; • депозити в крипто-гаманцях. <p>ЄС також наклав санкції на 217 фізичних та 18 юридичних осіб (Регламент Ради ЄС 2022/580; Імплементаційний Регламент Ради ЄС 2022/581; Рішення Ради ЄС (СЗБП) 2022/582). Такі заходи охопили повну заборону на здійснення транзакцій з чотирма провідними банками Росії, які представляють 23% ринку її банківського сектора. Додатково Рада ЄС наклала (21/04/2022) обмежувальні заходи у рамках існуючих санкційних рамок, ще на двох фізичних осіб, що мають відношення до незаконної анексії Криму (Імплементаційний Регламент Ради ЄС 2022/658; Рішення Ради ЄС (СЗБП) 2022/660).</p>
<p>The sixth package (03/06/2022, Council Regulation (EU) 2022/877; Council Regulation (EU) 2022/879; Council Regulation (EU) 2022/880; Council Decision (CFSP) 2022/882; Council Decision (CFSP) 2022/884) included:</p> <ul style="list-style-type: none"> • a ban on imports from Russia of crude oil and refined petroleum products, with limited exceptions; • a SWIFT ban for an additional three Russian bank and one Belarusian bank; • suspension of broadcasting in the EU for three more Russian state-owned outlets. <p>The EU also adopted sanctions against an additional 65 individuals and 18 entities of Russia and Belarus (Council Implementing Regulation (EU) 2022/876; Council Implementing Regulation (EU) 2022/878;</p>	<p>Шостий пакет (03/06/2022, Регламент Ради ЄС 2022/877; Регламент Ради ЄС 2022/879; Регламент Ради ЄС 2022/880; Рішення Ради (СЗБП) 2022/882; Рішення Ради (СЗБП) 2022/884) охопив:</p> <ul style="list-style-type: none"> • заборону на імпорт з Росії сирової нафти і рафінованих нафтопродуктів з незначними виключеннями; • заборону на використання системи SWIFT ще для трьох російських банків та одного білоруського банку; • заборону мовлення на території ЄС ще трьох російських державних ЗМІ. <p>Також ЄС запровадив санкції проти ще 65 фізичних та 18 юридичних осіб Росії та Білорусії (Імплементаційний Регламент Ради 2022/876; Імплементаційний Регламент Ради 2022/878;</p>

<p>Council Implementing Decision (CFSP) 2022/881; Council Decision (CFSP) 2022/883).</p> <p>Additionally, the Council (20/06/2022) renewed the sanctions introduced by the EU in response to the illegal annexation of Crimea and the city of Sevastopol by the Russian Federation, until 23 June 2023 (Council Decision (CFSP) 2022/962).</p> <p>Besides this, the Council adopted (21/07/2022) new measures intended to tighten existing economic sanctions targeting Russia, perfect their implementation and strengthen their effectiveness. The “maintenance and alignment” package (Council Regulation (EU) 2022/1269; Council Implementing Regulation (EU) 2022/1270; Council Decision (CFSP) 2022/1271; Council Decision (CFSP) 2022/1272; Council Regulation (EU) 2022/1273; Council Implementing Regulation (EU) 2022/1274; Council Decision (CFSP) 2022/1276):</p> <ul style="list-style-type: none"> introduces a new prohibition to purchase, import or transfer Russian-origin gold, including jewellery; reinforces export controls of dual use goods; extends the existing port access ban to locks; clarifies existing measures, for instance in the field of public procurement, aviation and justice; sanctions an additional 54 individuals and 10 entities, including the mayor of Moscow and ‘Sberbank’, a major financial institution. 	<p>Імплементційне рішення Ради (СЗБП) 2022/881; Рішення Ради (СЗБП) 2022/883).</p> <p>Додатково Рада (20/06/2022) продовжила санкції, запроваджені ЄС у відповідь на незаконну анексію Криму та міста Севастополь Російською Федерацією до 23 червня 2023 (Рішення Ради (СЗБП) 2022/962). Крім цього, Рада ЄС запровадила (21/07/2022) нові заходи, спрямовані на посилення чинних економічних санкцій щодо Росії та підвищення їхньої ефективності. Пакет “підтримки та вирівнювання” (Регламент Ради ЄС 2022/1269; Імплементційний Регламент Ради 2022/1270; Рішення Ради (СЗБП) 2022/1271; Рішення Ради (СЗБП) 2022/1272; Регламент Ради ЄС 2022/1273; Імплементційний Регламент Ради ЄС 2022/1274; Рішення Ради (СЗБП) 2022/1276):</p> <ul style="list-style-type: none"> встановив заборону на придбання, імпорт або передачу золота, включаючи ювелірні вироби, походженням із Росії; посилив контроль за експортом товарів подвійного призначення; розширив чинну заборону доступу до портів заборону доступу до шлюзів; Уточнив існуючі заходи, зокрема у сфері публічних закупівель, авіації та правосуддя; запровадив санкції ще на 54 фізичних та 10 юридичних осіб, включаючи мера Москви та “Сбербанк”, головну фінансову установу.
<p>The Council by its Decision (CFSP) 2022/1313 (26/07/2023) renewed the economic sanctions until 31 January 2023. These sanctions consist of restrictions on: finance, energy, technology, dual-use goods, industry, transport, and luxury goods.</p> <p>The Council decided (04/08/2022) to impose restrictive measures on two additional individuals (Viktor Yanukovich and Oleksandr Yanukovich) in response to the ongoing military aggression against Ukraine (Council Implementing Regulation (EU) 2022/1354; Council Decision (CFSP) 2022/1355).</p>	<p>Рада ЄС своїм Рішенням (СЗБП) 2022/1313 (26/07/2023) продовжила економічні санкції до 31 січня 2023. Ці санкції передбачають обмеження щодо фінансів, енергетики, технологій, товарів подвійного призначення; промисловості, транспорту та товарів розкоші.</p> <p>Рада ЄС вирішила (04/08/2022) запровадити обмежувальні заходи щодо ще двох осіб (Віктора Януковича та Олександра Януковича) у відповідь на триваючу військову агресію проти України (Імплементційний Регламент Ради ЄС 2022/1354; Рішення Ради (СЗБП) 2022/1355).</p>
<p>On 14/09/2022 Council prolonged the duration of the restrictive measures targeting those responsible for undermining or threatening the territorial integrity, sovereignty and independence of Ukraine for a further six months, until 15 March 2023 (Council Implementing</p>	<p>14/09/2022 Рада ЄС продовжила строк дії обмежувальних заходів щодо осіб, які є відповідальними за вчинення дій, що підривають або становлять загрозу територіальній цілісності, суверенітету та незалежності України, на наступні 6</p>


[Regulation \(EU\) 2022/1529](#); [Council Decision \(CFSP\) 2022/1530](#)). The existing restrictive measures provide for travel restrictions for natural persons, the freezing of assets, and a ban on making funds or other economic resources available to the listed individuals and entities. In total, sanctions will continue to apply to 1206 individuals and 108 entities, many of which are targeted in response to Russia's ongoing military aggression against Ukraine.


місяців, до 15 березня 2023 року ([Імплементативний Регламент Ради ЄС 2022/1529](#); [Рішення Ради ЄС \(СЗБП\) 2022/1530](#)). Чинні обмежувальні заходи встановлюють обмеження на пересування для фізичних осіб, заморожування активів та заборону отримувати кошти або інші економічні ресурси щодо відповідних фізичних та юридичних осіб. Загалом санкції продовжують застосовуватися щодо 1206 фізичних та 108 юридичних осіб, значна частина з яких запроваджені у відповідь на триваючу військову агресію Росії проти України.







- 🇬🇧 The General Court of the European Union in its [Judgment](#) in Case T-125/22 '**RT France v Council**' dismissed (27/07/2022) RT France's application for annulment of acts of the Council, adopted following the outbreak of the war in Ukraine, temporarily prohibiting that organisation from broadcasting content. The General Court stated that the fact that the French audiovisual and digital communication regulatory authority (Arcom) had competence to adopt sanctions against TV broadcasting bodies in respect of inappropriate editorial content does not exclude the Council's own competence to adopt restrictive measures such as those in the present case. Furthermore, the uniform implementation of the temporary prohibition on RT Group, and in particular RT France, broadcasts throughout the territory of the European Union can be better realised at EU level than at national level. 🇪🇺 Загальний суд ЄС у своєму [рішенні](#) у справі T-125/22 «**RT France проти Ради**» відхилив (27/07/2022) заяву RT France про анулювання актів Ради, прийнятих після початку війни в Україні, які тимчасово забороняли цій організації контент трансляції. Загальний суд зазначив, що той факт, що французький регуляторний орган аудіовізуального та цифрового зв'язку (Arcom) мав компетенцію застосовувати санкції проти організацій телевізійного мовлення щодо невідповідного редакційного контенту, не виключає власної компетенції Ради вживати обмежувальних заходів, таких як ті, що передбачені для цього випадку. Крім того, однакове виконання тимчасової заборони на трансляцію RT Group, і зокрема RT France, на всій території Європейського Союзу може бути краще реалізовано на рівні ЄС, ніж на національному рівні.
 - ["The judgment of the General Cour in RT France versus Council: Takeaways from the first ruling on the EU sanctions linked to the war in Ukraine"](#), an academic article by Celia Challet
- 🇬🇧 The Council adopted the [Decision](#) 2022/1500 (09/09/2022) on the **suspension in whole of the application of the Agreement between the European Community and the Russian Federation on the facilitation of the issuance of visas** to the citizens of the European Union and the Russian Federation. The application of this Agreement is suspended in whole as regards citizens of the Russian Federation, as from 12 September 2022. 🇪🇺 Рада ЄС ухвалила [Рішення](#) 2022/1500 (09/09/2022) про **повне призупинення застосування Угоди між Європейським Співтовариством і Російською Федерацією про спрощення видачі віз** громадянам Європейського Союзу та Російської Федерації. Застосування цієї Угоди повністю призупинено щодо

громадян Російської Федерації з 12 вересня 2022 року.

19 AREA OF FREEDOM, SECURITY AND JUSTICE / ПРОСТІР СВОБОДИ, БЕЗПЕКИ ТА ПРАВОСУДДЯ

-  The Council adopted the [Implementing Decision](#) (EU) 2022/382 (04/03/2022) establishing the existence of a mass influx of **displaced persons from Ukraine** within the meaning of Article 5 of Directive 2001/55/EC, and having the effect of introducing temporary protection.  Рада прийняла [Імплементативне рішення](#) (ЄС) 2022/382 (03/04/2022), яке встановлює наявність масового **припливу переміщених осіб з України** у значенні статті 5 Директиви 2001/55/ЄС та має наслідки запровадження механізму тимчасового захисту.
-  The [Regulation 2021/784](#) on addressing the dissemination of **terrorist content online** entered into [force](#) (07/06/2022), according to which hosting service providers are obliged to remove the terrorist content from the website within one hour after receiving notice from Member States' authorities.  [Регламент 2021/784](#) про боротьбу з розповсюдженням **терористичного контенту в Інтернеті** набув [чинності](#) (07/06/2022). Відповідно до його положень постачальники послуг хостингу зобов'язані видалити терористичний контент із веб-сайту протягом однієї години після отримання повідомлення від органів держав-членів.
-  The Court of Justice in its [Judgment](#) in Case C-159/21 'Országos Idegenrendészeti Főigazgatóság and Others' (**Withdrawal of international protection further to a danger to national security**) (22/09/2022) ruled, that the EU law precludes Hungarian legislation which provides that the person concerned or his or her legal representative can access the case file only after obtaining authorisation to that end, and without being provided with the grounds of the decision. EU rules do not allow the authority responsible for examining applications for international protection systematically to base its decisions on a non-reasoned opinion issued by bodies entrusted with specific functions linked to national security which have found that a person constitutes a danger to that national security.  Суд ЄС у [рішенні](#) у справі C-159/21 "Országos Idegenrendészeti Főigazgatóság та інші" (**Позбавлення міжнародного захисту через загрозу національній безпеці**) (22/09/2022) постановив, що угорське законодавство не відповідає праву ЄС, в частині того, що відповідна особа або її законний представник може отримати доступ до матеріалів справи лише на підставі відповідного рішення компетентного органу, який не зобов'язаний мотивувати таке рішення. Відповідно до норм права ЄС національний орган, який є відповідальним за систематичний розгляд заяв про міжнародний захист, не має права ухвалювати свої рішення без належного обґрунтування, лише ґрунтуючись на рішеннях органів, на які покладено функції, пов'язані з національною безпекою, які встановили, що особа становить загрозу національній безпеці.
-  The Court of Justice in its [Judgment](#) in Case C-624/20 'Staatssecretaris van Justitie en Veiligheid' (Nature of the **right of residence** under Article 20 TFEU) (07/09/2022) ruled that a third-country national who enjoys a right of residence as a family member of an EU citizen may acquire long-term resident status where he or she satisfies the

conditions provided for by EU law.  Суд ЄС у [рішенні](#) у справі C-624/20 'Staatssecretaris van Justitie en Veiligheid' (щодо природи **права на проживання** відповідно до ст. 20 ДФЄС) (07/09/2022) постановив, що громадянин третьої країни, який має право на проживання як член сім'ї громадянина ЄС, може отримати статус довгострокового резидента, якщо він чи вона відповідає умовам, передбаченим законодавством ЄС.

-  The Court of Justice in its [judgment](#) in Case C-644/20 'W. J.' (Change of habitual **residence of maintenance creditor**) (12/05/2022) ruled that for the purpose of identifying the law applicable to a maintenance payment, the habitual residence of its recipient is that of the place where the habitual centre of his or her life is located, particularly where it concerns a young child.  Суд у своєму [рішенні](#) у справі C-644/20 "W. J." (Зміна **постійного місця проживання одержувача аліментів**) (12/05/2022) постановив, що з метою визначення права, застосовного до виплати аліментів, звичайним місцем проживання одержувача є місце, де знаходиться звичайний центр його або її життя, особливо якщо це стосується маленької дитини.
-  The Court of Justice in its [judgment](#) in Case C-432/20 'Landeshauptmann von Wien' (**Loss of long-term resident status**) (20/01/2022) ruled that the person does not lose his/her long-term resident status, if he/she was present on the territory of the European Union during the period of 12 consecutive months only for few days. According to the Court, such residents have the same rights, as EU citizens, to travel and reside outside the EU, provided they are not absent in the EU for 12 consecutive months.  У [рішенні](#) у справі C-432/20 "Landeshauptmann von Wien" (**щодо втрати статусу довгострокового резидента**) (20/01/2022) Суд ЄС постановив, що особа не втрачає статус довгострокового резидента, якщо вона перебувала на території Європейського Союзу протягом періоду 12 місяців поспіль лише кілька днів. Згідно з рішенням Суду, такі резиденти мають такі ж права, як і громадяни ЄС, подорожувати та проживати за межами ЄС за умови, що вони не відсутні у ЄС протягом 12 місяців поспіль.
 - Legal analysis in the academic article ["Residents of everywhere? The CJEU rules on loss of immigration status due to absence from the territory"](#)
-  The EU Court of Justice in its [judgment](#) in the case C-118/20 Wiener Landesregierung (**Revocation of assurance of naturalisation**) (18/01/2022) ruled that the situation falls into the realm of EU law, when the person, having nationality of only one Member State, relinquishes her nationality of a Member State (and loses hereby the status of EU citizen) and relies on assurances of naturalisation from authorities of another Member State, and is subsequently denied in obtaining such other nationality. It further stated that the Member State of origin can only deprive its citizen of the nationality when the new nationality has already been granted, so the status of the EU citizen and the rights arising from it are not lost.  Суд ЄС у [рішенні](#) у справі C-118/20 Wiener Landesregierung (**щодо позбавлення гарантій натуралізації**) (18/01/2022) постановив, що ситуація регулюється правом ЄС, якщо особа, яка має громадянство лише однієї держави-члена, відмовляється від

свого громадянства держави-члена (і, таким чином, втрачає цим статус громадянина ЄС) і покладається на гарантії натуралізації від органів іншої держави-члена, а згодом їй відмовляють в набутті такого іншого громадянства. Він також зазначив, що держава-член походження може позбавити особу громадянства лише тоді, коли нове громадянство вже надано. У такому випадку, статус громадянина ЄС і права, що впливають з нього, не втрачаються.

20 PEOPLE'S EUROPE / ЄВРОПА ДЛЯ ЛЮДЕЙ

•

The content of this Review does not reflect the official position of the European Union. Responsibility for the information and views expressed in the Review lies entirely with the authors.